

Bendición y colocación de la primera piedra de la Escuela de Subnormales

Festival taurino - Homenaje a D. Mario Gelart Margall

EN EL AYUNTAMIENTO

Se inició la jornada, a las 10 de la mañana, con una recepción en el Ayuntamiento, a la llegada de D.ª Mercedes Carbó de Figueras "la Mamá del millón", especialmente invitada para los actos del día. La recepción tuvo carácter íntimo y, a su llegada, la señora Carbó de Figueras fue recibida por el Teniente de Alcalde don Pedro Batlle, en representación del señor Alcalde, que se encontraba de viaje de regreso de Madrid, y otros miembros de la Corporación, acompañados de sus respectivas esposas, así como por una representación de la Junta de la Escuela de Subnormales y de la Peña Taurina Figueras, promotores de los actos.

BENDICION DE LA PRIMERA PIEDRA

Desde la Casa Consistorial, la comitiva se dirigió a los terrenos adquiridos para la edificación de la Escuela, donde tuvo lugar la bendición de la primera piedra, que efectuó el Vicario General del Obispado Rdo. don José María Taberner, en representación del Sr. Obispo, ausente de la Diócesis. Efectuada la bendición, fue colocada la primera piedra, en el lugar destinado, junto con un pergamino el que constaban los actos celebrados y la firma de las personalidades asistentes. La señora Carbó echó la primera paletada de tierra sobre la piedra. Estaba iniciada la obra. Asistieron las autoridades locales, Junta de Subnormales, Peña Taurina Figueras, don Ramón Noguera, presidente de la Junta de la Escuela de Subnormales de Gerona, y también el Alcalde de Vilafant don Ricardo Aiguabella a cuyo término Municipal pertenecen los terrenos.

EN LA SALA JUNCARIA

En la Sala Juncaria se continuaron los actos. A su llegada, la señora Carbó de Figueras, recibió de manos de doña Rosa Recasens de Guardiola, esposa de nuestro Alcalde, un precioso ramo de flores. A continuación tomó asiento en el escenario en una mesa a ella destinada, juntamente con la Pubilla de Figueras señorita Marta Llorens y una dama de la Junta de Subnormales. En la presidencia oficial estaban el Alcalde don Ramón Guardiola —recién llegado de Madrid—, y señora; Juez ed Primera Instancia don Manuel Sáez y señora; Delegado Provincial de Obras Públicas don Federico Macau; don Ricardo Trayter, Presidente de la Junta de Subnormales de Figueras y señora; Presidente de la Peña Taurina Figueras don Amadeo Grau y señora el Inspector de Policía Sr. Sánchez Velo, por la Comisaría de Policía y los señores Cardona, del Touring Club.

La Sra. Carbó dió su anunciada charla sobre los problemas y las posibilidades de los subnormales y de la necesidad que tenemos de trabajar y laborar en beneficio de los mismos. Después de la charla se efectuó un coloquio entre la disertante y el público. También se había instalado una mesa receptora de preguntas, en la que se recogían las formuladas que eran contestadas por la señora Carbó.

Habló el Presidente de la Junta de la Escuela de Subnormales de Gerona don Ramón Noguera quien asimismo hizo un donativo a la Junta figuerense.

El Alcalde don Ramón Guardiola dirigió unas breves pero emotivas y atinadas palabras a la señora Carbó.

El local estaba completamente lleno de público que aplaudió con entusiasmo a la "mamá del millón".

SARDANAS

Después del acto tuvo lugar una audición de sardanas en la explanada frente al cime El Jardín.

COMIDA INTIMA

A continuación le fue ofrecida una comida íntima a la señora Carbó de Figueras, entregándole el Alcalde don Ramón Guardiola la Medalla del VII Centenario de la Carta Puebla y, asimismo, hizo entrega al Presidente de la Junta Figuerense de un cheque, por importe de la aportación municipal a la erección de la Escuela.

POR LA TARDE

Por la tarde, la señora Carbó asistió al festival turino celebrado en homenaje a don Mario Gelart Margall.

Desde el alféizar

La jornada del domingo

Figueras vivió el domingo pasado una gran jornada que llevaba el sello del afecto, de la simpatía y del amor.

Jornada impregnada de caridad y de amor hacia los subnormales, que para ellos de modo particular eran los objetivos del día. Jornada de afecto y simpatía hacia D. Mario Gelart Margall, por sus cincuenta años de empresario taurino, durante los cuales la plaza de toros figuerense ha estado abierta todas las temporadas, gracias a su tesón y a su actividad.

Jornada que, conjuntamente, la Comisión de la Escuela para subnormales y la Peña Taurina Figueras llevaron a feliz término, porque los actos estaban ligados entre sí, ya que los unía un común denominador: la ayuda y el amparo a los niños subnormales.

Así, D. Mario Gelart y todos los que intervinieron en el festival taurino —toreros y ganaderos— ofrecieron su aportación desinteresada en beneficio de la Escuela.

No faltó tampoco la colaboración de los ampurdaneses, ya que, como decíamos en ocasión anterior, nuestro pueblo, a los actos que son impulsados y les mueve un espíritu de convivencia y hermandad, no les niega su calor popular.

CLODIANUS

... puede escoger

75.900 pts, el nuevo precio que pone SEAT
ahora a su alcance el **850**
con su

motor de 42 CV
cuatro velocidades sincronizadas
capacidad para 4/5 plazas
agil para circular en ciudad
y 125 Km/h en carretera



Y el coche alegre para la familia joven

SEAT
850 Especial

motor de 52 CV
frenos de disco en las ruedas delanteras
neumático más ancho y llantas perforadas
nueva terminación interior

y
detalles en el exterior
precio 86.000 pts



La gama "850" está completa

CONSULTENOS EN

AUTOMOVILES FIGUERAS, S. A.

Vilallonga, 4-6 - Tel. 24 19 13 - 24 28 46 - FIGUERAS

Hotel España

Restaurante
(junto Plaza Generalísimo)

Calle La Junquera, 26 - Teléfono 24 14 12 - FIGUERAS

Enteramente reformado con Solera Centenaria.
Platos típicos — Precios oficiales.

SE ADMITEN COCHES A PUPILAJE
LAVADO y ENGRASE

Garage PARKING

EMERIO VILA

Av. José Antonio, 88 — Tel. 242379 — FIGUERAS

Recuerden y compren en...

Muebles MAS

y será obsequiado con el Cheque Internacional de Viaje

Av. José Antonio, 23 - Teléfono 241519 * FIGUERAS

Traspasamos

Por no poder atender, Bar-Restaurante en San Clemente Sasebas.

Negocio en pleno rendimiento. Mobiliario y utensilios, todo nuevo.

Buenas condiciones.

Fincas Juncá Hors

Plaza del Sol, 7 - Teléfono 24 35 07 - FIGUERAS

Dr. D. Luis Torres Guerri

MÉDICO - ODONTÓLOGO

PRÓTESIS - ODONTOLOGIA

CONSERVADORA - RAYOS X

Consulta: De 9 a 1 y de 5 a 8
y horas a convenir.

Calle Vilafant, 55, 2.º-B.

FIGUERAS

Andrés Ribas Sala

Pescados Montjoy

Lo mismo ahora,
que después, que antes,
siempre pescados frescos
y abundantes.

Perelada, 16 - Tel. 241826 - FIGUERAS

CERVEZA

San Miguel

DE FAMA MUNDIAL

Mañana será otro jueves

por BY SENS

Miguel Costa ya es Socio de Mérito de la Peña Taurina "Enrique Patón". Para estar a tono, "Miquelet" acudió con sombrero cordobés. El nombramiento lo recibió de manos del presidente de la Peña, señor Amieva, y hubo fotografías, brindis y discursos...

En los discursos se resaltó lo que había que resaltar: que "Miquelet", cuando se entusiasma por algo, es un hombre que vive para la causa. Ahí están, en plena realidad, dos peñas taurinas en Figueras, dos. Intervino directamente en la fundación de ambas cuando, en los difíciles principios, se necesita de esos hombres con entrega total y que abarcan muchos eslabones del engranaje. Fueron proyectados unos "cortos": Una faena del colombiano Vázquez II en el coso figuerense —puede considerarse como la mejor de la temporada de 1967—; unas escenas de la corrida de Feriás del mismo año —con una "aparición" muy feliz de "Miquelet" acompañando en el callejón a "El Cordobés"— y otras de la fiesta de Reyes en la Peña y del homenaje ofrecido hace poco a Enrique Patón.

Total: modesto, pero seguro...

Lo malo de la lluvia es que, después, los balcones gotean...

Lo malo de la lluvia de la semana última es que llovía sobre mojado...

Se han dicho muchas cosas sobre el circo. Pero todavía se puede decir otra: que al instalarse en Figueras atraen, rápidamente, a la lluvia.

Con otra particularidad: la atraen descaradamente cuando no estamos en Feriás.

De lo cual, naturalmente, todos nos alegramos. Aún sintiéndolo por los circos que vienen antes o después...

"Salida" infantil:

—Així... ¿Pinito del Oro es una senyora?

—Sí; es clar...

Jo em pensava que siguent una senyora es tindria de dir "Pinita del Ora"...

De Ramón Gómez de la Serna: Yo bien se que el mismo año repetido demasiadas veces, crea la vejez hasta de los jóvenes, pero el corazón del escritor verdadero y digno nunca se anticúa. A lo más, se muere.

EL CORREO DEL ALCALDE

Contestación a las cartas recibidas en la Alcaldía, a través del Buzón de Reclamaciones, o por correo, para este fin.

A D.º M. V.—Su sugerencia para que en el Parque Municipal se dedique un espacio a los niños es muy simpática. Dentro del proyecto que se está redactando por el ingeniero agrónomo Sr. Carrillo de Alborno, para mejorar mucho el Parque e iniciar en él obras de importancia, salvando el magnífico arbolado que posee, figura un Parque Infantil. Y lo están estudiando con tanto cariño, que, incluso, proyectaban una Biblioteca Infantil. Quiero decirle, sinceramente, que si lo del Parque Infantil es idea para llevar a cabo, tengo mis dudas en cuanto a lo de la Biblioteca, por su emplazamiento, y porque la tenemos en la Biblioteca Popular.

Ha visto que se instaló iluminación en el Parque, que se han ensanchado sus avenidas, pero esto es una leve atención que será superada por el proyecto que esperamos. Debido a este motivo, y a indicación de los técnicos, se suspendió la obra del muro que estaba ya iniciado.

A doña B. B.—Se dan instrucciones para que se comprueben las deficiencias que Vd. me comunica. El jefe de la Guardia Urbana ya me informará. Pero debo aclararle que comunico la deficiencia pero no el nombre del que me la comunica.

A E. R.—No puedo atender su queja porque viene sin firma, ni señas. Aunque para la respuesta se publiquen iniciales o un seudónimo, la carta debe venir firmada y con señas. Espero que subsane esta deficiencia y que le pueda atender.

Noticiario Comarcal

ROSAS

RAPIDEZ OPERATIVA

Hace pocas semanas, en una construcción de la urbanización «Mas Oliva», de Rosas, su propietario se encontró con la necesidad de colocar 170 puertas y no hallando los operarios necesarios para su colocación con rapidez, lo encargó al carpintero de Figueras, D. Manuel Rueda, que tiene un pequeño taller artesano en la calle Vellayre, 26 de dicha ciudad, y éste, ayudado por su hijo, quien solo le iba pasando las herramientas, colocó en una semana las 170 puertas, en los pisos en construcción.

Tanto el propietario, como el encargado y operarios que trabajaban en dicha obra, quedaron sorprendidos por esta rapidez en la operación de colocar las puertas por parte del señor Rueda Maldivi, lo que dice mucho en su capacidad de trabajo, que destacó por su esfuerzo profesional y fue muy felicitado por todos.—R.

¡Atención Señora!

No tire o arrincone su vieja lavadora, nosotros le abonaremos un mínimo de **3.000** pesetas, al adquirir una

Lavadora Superautomática Edesa

DISTRIBUIDORES:

ELECTRO - HOGAR

c/. LASAUCA, 14

TONFER

c/. MÁRTIRES DE TERUEL, 5

SUMINISTROS SANITARIOS

AVDA. JOSÉ ANTONIO, 33

EDESA - Fabricante con Licencias GENERAL ELECTRIC EE. UU.

SESION DEL PLENO MUNICIPAL

Revisión del Plan General de Ordenación Urbana Se solicita la convalidación del mercado semanal

El martes de la pasada semana celebró sesión pública ordinaria, correspondiente al presente mes, el Pleno del Ayuntamiento, bajo la presidencia del señor Alcalde, con asistencia de los señores de la Corporación, —excepto los señores Saguer y Sánchez Soler, que excusaron la suya—, Secretario accidental señor Bach y presencia del Interventor señor Baig.

Abierta la sesión, fue leída el acta de la anterior que fue aprobada.

El primer punto de la Orden del Día se refería a la Memoria presentada por el Arquitecto Municipal relativa a la terminación de las obras de la Capilla de San Baudilio. Leída la Memoria y previa la intervención de varios señores Concejales, se acordó encargar al concejal Sr. Montaner que cuidara de las obras hasta su total terminación, debiendo en cuanto a los ventanuales, presentar el proyecto y planos a la Comisión de Liturgia del Obispado para previa aprobación.

El segundo punto era la Propuesta para la revisión del Plan General de Ordenación Urbana al amparo del art. 37-2 de la Ley del Suelo. El Sr. Alcalde manifestó que cada cinco años debe procederse a la revisión, teniendo en cuenta el aumento de población y a futuros planes parciales que pueden presentarse. Se acordó aprobar la Propuesta y solicitar la subvención del 50 % para la realización del Proyecto, así como dar el plazo de un año, al arquitecto que se encargue el proyecto, para su presentación.

Seguidamente se dió cuenta de un escrito de la Presidencia de la Diputación Provincial interesando la adopción de varios acuerdos para formar parte del Servicio Provincial de Extinción de Incendios. El Sr. Alcalde explicó el funcionamiento de los citados servicios, como Presidente que es de la Comisión Provincial del Servicio de Extinción de incendios. Por el Secretario Sr. Bach se dió lectura de los mismos, quedando aprobados.

A continuación se dió cuenta de la sentencia del Tribunal Supremo en pleito entablado por don Pelayo Martínez contra acuerdo del Ayuntamiento concediendo licencia para construcción. El Pleno se dió por enterado y acordó que dicha sentencia se llevara a puro y debido efecto en la forma que dispone la Ley de lo Contencioso-Administrativo de 27 de diciembre 1956 y en sus propios términos.

Otro punto de la Orden del Día hacía referencia al envío al Servicio Provincial de Ganadería, para su curso, una instancia solicitando la convalidación del mercado semanal y ayuda económica para su traslado. El Sr. Alcalde explica que en virtud de nuevas disposiciones sobre mercados de ganado, emanadas de la Dirección General de Ganadería debe procederse a solicitar la convalidación de los actuales mercados ganaderos y, concedida, se puede solicitar ayuda económica. Se acordó el envío de la referida instancia y solicitud de ayuda, para cuya efectividad se ha de formalizar el oportuno proyecto de traslado.

Antes de entrar en el periodo de Ruegos y Preguntas el Sr. Alcalde manifiesta que el Ingeniero de Colonización señor Vall-llosera tenía anunciada su visita para el día siguiente, a fin de ver sobre el terreno lo que el Instituto Nacional de Colonización puede hacer en el asunto de aguas abajo de Figueras de la Riera Galligans.

En Ruegos y Preguntas el señor Montaner, como Concejal-Delegado de la Pescadería, expone que ha habido alteración de orden en la Pescadería y que procederá, de acuerdo con los Veterinarios, a la redacción de la propuesta correspondiente.

El Alcalde, como cuestión de urgencia, señala que debe designarse la Comisión Organizadora de los actos de "Jumelage" con Marignane que deben celebrarse en esta ciudad. Queda designada la siguiente Comisión: el Ayuntamiento, la Comisión de Férias y los Presidentes de las entidades que, en su día, colaboraron en los actos celebrados en la citada ciudad hermana.

No habiendo más asuntos a tratar, la Presidencia levantó la sesión.

Los lectores nos escriben...

Muy Sr. mio:

Referente a su Semanario n.º 1354 del 26-2-69, el cual se ha recibido hoy en Port-Bou, en el despacho en el cual estoy de secretario. Sobre el apartado ¿Qué opina Vd.? dedicado a "DONANTES DE SANGRE".

El diálogo hecho entre el Sr. Sebastián Delclós Suñer y P. Garriga, me ha parecido algo estupendo y digno de mencionar en su semanario, ahora bien con lo que no estoy conforme es con el último punto y aparte, debido a que un grupo de muchachas que oscilan entre los 20 y 25 años juntamente conmigo, tenemos intención de hacernos donantes de sangre hace tiempo pero quizás por no vivir en Figueras o por carecer de información sobre este asunto, íbamos dejando pasar el tiempo sin hacer nada positivo, pero hace exactamente un mes, decidimos ir a preguntar sobre ello y lo primero que hicimos fué dirigirnos a un cura el cual pertenece a una clínica de Figueras, y nos dijo que en su clínica no cogían sangre de donantes, le preguntamos si sabía algún sitio y dijo que el creía que en Figueras no había ninguno, todo y eso una de nosotras nos dirigimos cierta tarde al Hospital de Figueras en donde nos dijeron que allí no querían sangre de donantes y que si queríamos fuésemos al Banco de Sangre que hay en Gerona.

La verdad es que lo hemos dejado correr debido a que el trabajo no nos permite desplazarnos y también debido a los pocos ánimos que nos dieron en Figueras.

Desearía que hiciese llegar dicha carta al Sr. Sebastian Delclós, para que se dé cuenta de que quizás muchas personas se hayan encontrado como nosotras y a eso sea debido la falta de donantes.

Ruégole me perdone las molestias que haya podido causarle y en la espera de ver realizado pronto un centro para donantes para poder servir una vez más al prójimo, le saluda muy atentamente,

M.ª CARMEN S. OLIVET

Port-Bou, 1 marzo 1969

Preocupación de los agricultores por las normas de colonización

Después de la reunión celebrada en la Casa Sindical Comarcal, por la Hermandad de Labradores y Ganaderos, en la cual se explicó a los numerosos agricultores allí reunidos las bases principales de las normas sobre colonización de las tierras regables por los canales del Río Muga, existe una notable preocupación entre los agricultores de la comarca. La zona abarca tierras de 27 pueblos ampurdaneses y afecta a 15.020 hectáreas de terreno, de las cuales 12.056 han de transformarse en regadío.

Las bases del Plan General de Colonización de la zona regable del río Muga son: Embalse regulador de Boadella, conteniendo las aguas del río Muga para su correspondiente dosificación. Presa de derivación de Pont de Molins, en cuyo punto se bifurca formando dos importantes canales. Presa de esorrentías en Vilanova de la Muga y los canales, acequias y desagües.

El Plan establece que ha sido elaborado para la defensa de márgenes, repoblaciones forestales, construcción de edificios sociales, acondicionamiento de tierras, obras de riego y drenaje y viviendas agrícolas.

A los agricultores preocupa seriamente la fijación de las unidades de explotación, reserva de tierras, derechos de expropiación de tierras, etc. por las consecuencias que todo ello representa.



FARMACIA XIRAU

Juan Maragall, 4 - Tel. 241110 - FIGUERAS

El festival taurino en honor a D. Mario Gelart**De todo un poco...**

El pasado domingo tuvo lugar en el coso taurino el anunciado festival en honor al empresario D. Mario Gelart Margall, que cumple las bodas de oro con la firma de su primer contrato, y cuyos beneficios iban destinados a la futura escuela para niños subnormales. Cumplióse el principal objetivo hubo el lleno de las grandes solemnidades. El palco de honor fue ocupado por e homenajeados. Asistieron diversas autoridades, entre ellas el Presidente de la Diputación D. Pedro Ordís, que ostentaba la representación del Gobernador Civil. Uno de los palcos lo ocupaba doña Mercedes Carbó de Figueras.

Ganado de D. José Matías Bernardos, Bernardino Piriz, Pérez de la Concha y Palacios e Hijos, frecuentes en nuestra ciudad. Fue como una especie de sandwich: "el pan" fueron el primero y el último.

PEDRO MARTINEZ "PEDRES". Salló un bicho colorado con excesivo nervio. "Pedrés", en su retiro, y es natural, ha engordado mucho. El contraste era evidente. Sobresalieron unos molinetes y ese aire, de vez en cuando, que ha dado la maestría. Mató sin demasiada convicción, aunque el novillo tampoco ayudaba. (Aplausos).

FERMIN MURILLO. Hace poco que se ha ido del toreo y se nota: está en forma. Oleado en unos lances a la verónica y en unas bordadas chicuelinas. Salta un espontáneo —le han faltado pocas cosas hoy al festejo, hubo un poco de todo— y Murillo hace gestos de que lo "dejen solo". Verdaderamente, ya tiene bastante con el torete. Le pega unas cuantas sacudidas hasta que el intruso pide perdón al matador y a la presidencia. Está muy fino el aragonés con la mano derecha y por alto (ovación). Después de un" pinchazo y de un viaje para un cuarto de espada, cobra una buena estocada. (Ovación, oreja, vuelta y salida a los medios).

ANDRES HERNANDO. Capote de profundidad, lástima que se lo deja pellizcar por el toro. Muy bien en una faena iniciada por naturales. Espaldinas en cadena y gran molinete. Rodillazos y desplante. Sufre un corte con el arponcillo de una banderilla en la mano izquierda. Se duele ostensiblemente y así será: diez puntos de sutura tendrán que darle luego. Sigue, valiente, toreando con esa mezcla de imposibilidad y afición auténtica porque el novillo se deja. Estocada y tres descabellos. (Ovación, oreja y salida a los medios).

DON RAFAEL PERALTA. Ovaciones constantes para el caballero en plaza. Actuación muy completa la de Peralta. Como en sus buenos tiempos. Porque estas últimas temporadas, aunque siempre artista, no le salía todo redondo. Arponcillos, banderillas a una y dos manos, y la rosa, han culminado sus emocionantes —y elegantes— cabalgadas. A la hora de la verdad, un rejón flojo y otro fallido. Pero, pie a tierra, le hecha sal a la actuación (de esto también sabe mucho) y corta, como tantas veces, las orejas y el rabo...

ENRIQUE PATON. Definitivamente: al figuerense le va esta su plaza. En los momentos trascendentes de su vida torera, aquí tiene al santo de cara. Patón ha seguido lo que podríamos llamar su línea clásica: larga cambiada de rodillas de saludo, verónicas y lances de frente por detrás, para iniciar la faena de muleta con las rodillas en la arena. Casi siempre se lo hemos visto. Y siempre hace bonito. Quite por chicuelinas de Roberto Espinosa así, como si estuviera en activo. Excelente Patón en

un pase cambiándose el engaño de mano y estirándose con la izquierda. Rodillazos. Pinchazo precipitado porque el bicho humillaba demasiado y buena estocada. (Ovación, orejas y rabo) Saca a sus compañeros a saludar.

CESAR MORALES. El público era muy numeroso y, por tanto, poco habituado a las corridas. Al público le ha parecido, tal vez, que Morales tiene mucho que aprender. Muchísimo. Pero no es así. Han salido unos buenos novillos y no han contado que, en muchas ocasiones, no lo son. Morales se ha liado, durante estos veranos, a cortar a modo los apéndices de sus oponentes. Es un torerillo, a mi modo de ver, con demasiado afán de "hacer cosas", un poco a borbotones. Unas dosis de temple, de seriedad, le irían muy bien porque posee, hasta para regalar, uno de los puntos elementales del toreo: la valentía. Es como un telefilme de esos con "demasiada" acción. Pero hoy la gente no ha visto —o por lo menos, una gran parte de ella— que lo que fallaba estrepitosamente era el enemigo. Un enemigo que vaya directamente al bulto no puede torear. Tal vez pueda "disimularse", pero para esto ya hay que estar en la cátedra. Para colmo, a la perfecta decisión de matar pronto, se ha encontrado con un bicho que ni pestaneaba. Y para matar, el toro también necesita hacer lo suyo. Al final, en la órbita lógica de la nerviosidad, ni ha puesto convicción en la suerte suprema. Y han sonado estos aplausos de azúcar cande, para que la amargura no lo fuera tanto...

¿A dónde va a meter don Mario los regalos recibidos durante este 9 de marzo de 1969? Porque ya empezaron aquí, en la plaza, con el grupo de sus empleados...

DON VICENTE

Cena Homenaje a D. Mario Gelart

En el espléndido marco del Hotel President, engalanado con motivos taurinos, tuvo lugar la cena de homenaje al decano de los empresarios españoles, D. Mario Gelart. El Presidente de la Diputación, D. Pedro Ordís, que ostentaba la representación del Gobernador Civil, le hizo entrega de la medalla del Centenario (Figueras-Villa Real), que acaba de serle concedida por el Ayuntamiento. También se impuso al homenajeados la primera insignia, en oro y brillantes, que concede la Peña Taurina "Figueras". Fueron numerosísimos los obsequios que se le ofrecieron resultando quizá el más emotivo el entregado por su nieta Alicia. Se leyeron cartas y telegramas de adhesión al homenaje. A los diestros que intervinieron en el Festival a beneficio de la escuela para niños subnormales les fueron entregadas unas placas de recuerdo.

El pastel de la efemérides, que representaba a una plaza de toros, fue cortado con un estoque por el señor Gelart, entre grandes aplausos. Pronunciaron parlamentos el Presidente de la Peña Taurina "Figueras" D. Amadeo Grau; el matador Andrés Hernando; el rejoneador Rafael Peralta; D. Ramón Saguer, por la Peña Taurina "Enrique Patón"; D. Pascual de Zulueta, empresario taurino; el Presidente de la Junta Protectora de niños subnormales, señor Trayter; D. Luis Durán, Presidente del C. I. T., D. Ramón Guardiola y D. Pedro Ordís.

La presentación de la cena, en varios detalles, estuvo muy cuidada. Entre los recuerdos excelentes, por ejemplo, quedarán la edición del menú y unos carteles del Festival impresos sobre seda.

Herniados
Recuerden.....
Ortopedia Franco
Concepción, 8 - Figueras

PISOS PARA ALQUILAR
EN EDIFICIO RHODAS
c. Lasauca, 21
Razón: Sr. SEBASTIAN ROIG,
c. Gerona, 18 — Tel. 24 20 02
FIGUERAS

Fotograbados PLA
Clisés y Fitolitos para
Talleres de Artes Gráficas
Travesía Cervantes, 3-Tel. 203832
GERONA

Local para alquilar
Almacén o tienda
San Pablo, 76
Telefonar al n.º 24 38 01



HACE MEDIO SIGLO

Del 13 al 19 Marzo 1919

BOTADURA DE UN VELERO

En Rosas, ha sido botado al mar, un magnífico velero, construido por Juan Seseras, Juan Guíart y Pablo Pujol, todos «mestres d'aixa» de la citada villa. Fue bendecido por el cura-párroco y apadrinado por el ingeniero industrial D. Ramón Rahola y Melle y Jeanne Ribelle. El nuevo velero lleva el nombre de «Villa de Rosas».

DE LA PRISIÓN

En la Prisión Preventiva de esta ciudad, ha dado a luz a un niño, una reclusa que estaba extinguiendo una pena de dos meses y un día de arresto. Fue bautizado en la parroquia de San Pedro, siendo padrino, el Oficial de la Prisión, D. Mariano García Ramos.

(De la prensa de la época)

Servicio nocturno de taxis

Día 13: Joaquín Mallol, Pep Ventura, 9, tel. 242048.—Carmelo Martínez, calle La Junquera, 80.

Día 14: Pedro Puig, Príncipe, 2 — Narciso Subirós, José Antonio, 77, tel. 241564.

Día 15: Jaime Font, Mosén C. Verdaguer, 28, tel. 242039. José Reixach, Sud, 4, teléfono 241975.

Día 16: José Oliveras, Santa Lucía, 12, teléf. 24 21 42.—Carlos Albroses, Sud, 6, teléfono 24 16 95.

Día 17: Francisco Trilla, Mossén Cinto Verdaguer, 5, tel. 241916.—Miguel Farreró, San Pablo, 8, 2.º

Día 18: Victoriano Belmonte, La Junquera, 79, teléfono 24 12 89. — Conrado Llanet, Eras de Vila, 17.

Día 19: Pedro Pascual, Ampurdán, 50.—Heriberto Arté, Pilar, 3, 3.º, tel. 24 19 54.

Servicios médicos

SEGURO ENFERMEDAD

Mes de Marzo:

Dr. D. Tomás Jiménez
Av. José Antonio, 58
Tel. 24 19 14

Diario: de 9 noche a 9 mañana.
Domingos y festivos: día y noche.

TURNO MÉDICO LIBRE

Domingo, día 16:
Dr. D. Juan Forment
calle Perelada, 48
Tel. 24 16 53

De 9 noche del sábado a 9 de la mañana del lunes.

Miércoles, día 19, San José:
Dr. D. Francisco Garre
calle Muntaner, 13
Tel. 24 14 49

De 9 noche del martes a 9 de la mañana del jueves.

Farmacias de turno

Las farmacias que estarán de turno del 13 al 19 de Marzo, serán las siguientes:

Día 13, jueves, Farmacia Perxas, Rambla, 36.

Día 14, viernes, Farmacia Ferrán, A. General Mola, 6.

Día 15, sábado, Farmacia Deulofeu, Monturiol, 25.

Día 16, domingo, Farmacia Ferrán, A. General Mola, 6.

Día 17, lunes, Farmacia Vidal, San Pablo, 38.

Día 18, martes, Farmacia Bonmatí, Rambla, 10.

Día 19, miércoles, Farmacia Deulofeu, Monturiol, 25.

Precios del mercado

En el mercado del jueves pasado, se cotizaron los siguientes precios: Huevos del país, de 34 a 36 pesetas docena; huevos blancos de granja, de 24 a 28 pesetas docena; Pollos, de 45 a 50 pesetas kilo vivo; Gallinas, de 40 a 50 pesetas kilo vivo; Patos, de 55 a 60 pesetas kilo vivo; Conejos, de 50 a 55 pesetas kilo vivo; Ocas, a 55 kg. vivo; Terneros (xurmers), de 4.000 a 4.500 pesetas uno; Terneras (xurmers) de 3.500 a 4.000 pesetas una; Cerdos lechales, de 1.00 a 1.1000 pesetas uno.

A Dios lo que es de Dios

JESÚS, LA LUZ DEL MUNDO

Jesús les habló de nuevo, diciendo: «Yo soy la luz del mundo. El que me siga, no andará en tinieblas, sino que tendrá la luz de la vida». Los fariseos le dijeron: «Tu testificas de ti mismo; tu testimonio no es verdadero». Jesús les respondió: «Aunque yo testifique de mi mismo, mi testimonio es verdadero, porque sé de dónde vengo y a dónde voy; pero vosotros no sabéis de dónde vengo y a dónde voy. Vosotros juzgáis según la carne, yo no juzgo a nadie. Y si yo juzgo, mi juicio es verdadero, porque no estoy solo, pues el Padre que me envió está conmigo. En vuestra Ley está escrito que el testimonio de dos hombres es veraz. De mí testifico yo y testifica el Padre que me ha enviado». Entonces le dijeron: «¿Dónde está tu Padre?». Jesús respondió: «Ni a mí ni a mi Padre conocéis. Si me conociérais a mí, conoceríais también a mi Padre». Así habló junto al Tesoro, enseñando en el Templo; y ninguno lo prendió, porque su hora no había llegado aún.

(Del Evangelio de San Juan, 8, 12-20)

Fotocopias y Planos en el acto

MELI - Rambla, 12 - Figueras

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Cambios que regirán para la semana del 10 al 16 de Marzo de 1969, salvo aviso en contrario.

	Comprador	Vendedor
	Pesetas	Pesetas
1 Dólar U.S.A.	69'55	69'90
1 Dólar canadiense	64'36	64'68
1 Franco francés	sin cotización	sin cotización
100 Francos C. F. A.	sin cotización	sin cotización
1 Libra esterlina (1)	165'51	166'34
1 Franco suizo	16'15	16'23
100 Francos belgas	131'73	133'04
1 Marco alemán	17'27	17'36
100 Liras italianas	10'96	11'07
1 Florín holandés	19'05	19'15
1 Corona sueca	13'35	13'42
1 Corona danesa	9'19	9'24
1 Corona noruega	9'67	9'72
1 Marco filandés	16'45	16'61
100 Chelines austriacos	267'09	269'76
100 Escudos portugueses	241'59	242'80
1 Dirham	11'51	11'62
1 Cruceiro nuevo (2)	12'60	12'72
1 Peso mejicano	5'39	5'44
1 Peso colombiano	3'16	3'19
1 Peso uruguayo	0'15	0'16
1 Sol peruano	1'05	1'06
1 Bolívar	15'14	15'29
1 Peso argentino	0'17	0'18
100 Dracmas griegos	219'84	220'94

(1) Esta cotización es aplicable a los billetes de 1/2, 1, 5 y 10 Libras Irlandesas emitidos por el Central Bank of Ireland.

(2) Un cruceiro nuevo equivale a 1.000 cruceiros antiguos.

Esta cotización es aplicable solamente para Billetes desde 500 cruceiros antiguos con la nueva denominación en estampilla.

(Información facilitada por el Banco de Bilbao)

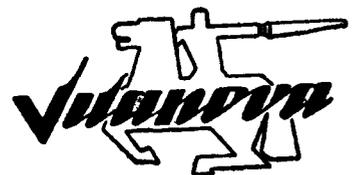


Motel - Restaurant
Ampurdán

Teléfono 24 13 57

Salones para bodas y banquetes

MUEBLES VILANOVA
DECORACION
FIGUERAS



Memoria de actividades del Centro de Iniciativas y Turismo desde Junio a Diciembre de 1968

Este Centro de Iniciativas y Turismo desde su fundación y puesta en marcha (Junio de 1968), ha venido colaborando con el Excmo. Ayuntamiento de la Ciudad en cuantas misiones le han sido encomendadas, además de organizar y cultivar las que son peculiares y propias de su misión.

Desde los momentos iniciales hemos contado con la total comprensión y apoyo, moral y material, de éste Ayuntamiento y su Sr. Alcalde, con quien en varias ocasiones, merced a su simpatía y amabilidad, hemos sostenido reuniones de trabajo dándole cuenta de nuestras actividades y recibiendo orientaciones, sugerencias y ayuda para nuestra labor.

A modo de sucinta Memoria de las actividades de este C. I. T. en los siete meses de existencia, damos a continuación detalle de las principales tareas acometidas:

ORNAMENTACION OFICINAS DE TURISMO. Tanto la Oficina del Centro de la Ciudad ("Cámara") como la del Ministerio fueron debidamente engalanadas y atendidas por el C.I.T.

CARTELES. Se construyeron, pintaron y montaron, cuatro grandes carteles de atracción turística. Están instalados en la Carretera Nacional II, terrenos "Montanyeta"; Carretera Nacional II, Puente de Capmany; Carretera Nacional II, entrada Sur "Talleres Conesa"; Carretera de Port-Bou a Figueras, Zona Aigueta.

INDICADORES. Construcción e Instalación de diversos indicadores en la Ciudad (calles y plazas).

FOLLETOS TURISTICOS. Se editaron 20.000 folletos propagandísticos de la Ciudad.

JUMELLAGE. Se colaboró al celebrado en Marignane, asistiendo un miembro de la Junta Directiva, portador de diversos obsequios.

CORRESPONDENCIA. Autoridades, Ayuntamientos Comarca, Costa y Montaña Provincia; todos los C.I.T. de provincias y Rosellón Urbanizaciones; Hoteles; Campings, Cadena de Camping "Europ": 960 Cartas.

Cartas Extranjeras y Nacionales, recibidas y contestadas: 268 Cartas.

F.E.C.I.T. Tuvo lugar en San Sebastián la Asamblea Nacional de la Federación Española de Centros de Iniciativas y Turismo, a la que asistieron dos miembros de esta Junta Directiva.

"FIGUERAS COMERCIAL Y GASTRONOMICA". Se editaron cinco mil etiquetas adhesivas para vehículos y vitrinas, en colores, con los escudos de la Ciudad y el C. I. T.

FIESTA TAURINA. Se colaboró esta Fiesta con la concesión de un Trofeo Taurino.

COCHES VETUSTOS. Se atendió la colaboración solicitada por los organizadores de esta Caravana.

FOMENT DE LA SARDANA. Se aportó una importante cantidad para sufragar los gastos de las Audiciones de Sardanas celebradas durante el verano en la Rambla Sara Jordá.

CONCURSO DE NAVIDAD. Se organizó el Primer Concurso de Fachadas y Escaparates con notable número de participantes.

OFICINA DE TURISMO. En la Oficina de la Rambla, "Cámara" se atendieron un total de 7.884 consultas, distribuidas entre las siguientes nacionalidades:

Franceses 4.766; Ingleses 1.113; Españoles 880; Alemanes 648; Italianos 304; Holandeses 127; Belgas 46.

La recaudación de fondos para la cobertura de los gastos correspondientes a las actividades expuestas, más los de material Oficina, Propaganda, Pago de Salarios, etc. se ha llevado a cabo, en base de una tarea tan ingrata como agotadora, molesta para los ejecutantes e imposible de repetir, cual es la visita personal efectuada por los miembros de la Junta Directiva del C. I. T., casa por casa, Comercio por Comercio; solicitando la ayuda, explicando vez por vez, justificando en fin, el motivo de la demanda.

Al margen, repetimos, de no poder estar en condiciones de intentar nuevamente la recaudación de fondos por ese sistema, no podemos tachar de desafortunada la gestión realizada si consideramos el fruto de la recaudación, que fué de 200.440 pesetas.

noticiario

LA FIESTA DE SANTO TOMAS DE AQUINO

El Profesorado y alumnos del Instituto Nacional de Enseñanza Media de esta ciudad, celebró el pasado viernes la fiesta de su santo Patrono Santo Tomás de Aquino.

Se celebró un acto religioso en honor al Santo con asistencia del Claustro de Profesores y alumnos.

A las 12 en el salón de actos del Centro, pronunció una interesante conferencia sobre un tema arqueológico, el Doctor D. Miguel Oliva Prat, Director del Museo Arqueológico de Gerona y de las Excavaciones que se realizan en el poblado ibérico de Ullastret.

Asistieron al acto el Director del Centro Sr. Cuéllar; el Juez de Instrucción Sr. Sáez; el Concejal Sr. Suñer, en representación de la Alcaldía, por ausencia del Alcalde Sr. Guardiola; el Tte. Coronel de Aviación Sr. Alot; Comandante señor Palahí, por el Comandante Militar; Capitán de la Guardia Civil Sr. Rojo; Inspector de Policía Sr. Velo, por la Comisaría de Policía; el Sr. G. odoy Rotllens, por la Jefatura Local del Movimiento; Director del Colegio La Salle; representaciones de otros centros y organismos.

Terminado este acto, la Dirección del Centro, ofreció un vino de honor a las autoridades e invitados.

Por la tarde en la Sala Edison, se celebró una velada teatral a cargo de los alumnos del Centro, que se vió muy animada.

AUDICION DE SARDANAS

El próximo domingo, tendrá lugar una audición de sardanas en la Rambla Sara Jordá, a las 12 de la mañana, a cargo de la cocola "La Principal de Figueras", organizada por el Foment de la Sardana Pep Ventura.

BODA

En la iglesia parroquial del Buen Pastor se ha celebrado la boda de la señorita Maria Francisca Rodriguez Ferrer, con el joven don Antonio Holgado Gómez, ambos funcionarios de Banca. Les dió la bendición nupcial el cura-párroco de la misma Rdo. don Jesús Franco pbro.

Nuestra enhorabuena a los recién casados y familiares, especialmente al padre de la novia, don Francisco Rodríguez Caro, Jefe del Centro de Telecomunicación de esta ciudad.

OBJETO PERDIDO

Perdida aguja con medalla-recuerdo de nacimiento. Sobre la aguja viene inscrito el nombre: "Sarita". Se agradecerá y gratificará a quien la encuentre, en calle aSn Esteban n.º 15, 1.º tel. 24 24 77, o en la Academia de Ballet de D.ª Carmen Trémols.

LA FIESTA DE LA POESIA

Como todos los años, la Agrupación de Cultura del Casino Menestral, va a celebrar el próximo día 21 del actual, la Fiesta de la Poesia. Este año la primera parte de la fiesta será dedicada al ilustre poeta ampurdanés Carles Fages de Climent, recientemente fallecido, ya que él fué en anteriores fiestas el glosador y presentador de la fiesta poética.

EXPOSICION

El próximo día 17, en una de las salas del Hotel President de esta ciudad, será inaugurada una exposición de esculturas, dibujos y reproducciones de la escultora inglesa Bárbara Hepworth, que consideramos será de interés para el público aficionado.

DELEGACION LOCAL DE JUVENTUDES

ACAMPADA PROVINCIAL

El próximo día 16 de los corrientes tendrá lugar la reglamentaria acampada mensual para los miembros de la Organización Juvenil Española, y esta vez se celebrará en San Esteban de Bas, donde se desarrollarán las pruebas correspondientes de Aire Libre, Deportivas, Culturales y Artísticas.

CURSOS INTERPROVINCIALES DE SEMANA SANTA

Con miras a la capacitación de Mandos Juveniles de titulación Nacional, durante las próximas vacaciones de Semana Santa, se celebrarán en toda España Cursos Interprovinciales para Cadetes, Arqueros y Flechas. En cada Albergue o Colegio Menor se desarrollarán los cursos correspondientes con un totaltotal de 120 plazas por provincia, lo que constituirá un cuadro total de 6.000 participantes.

Los correspondientes a nuestra región tendrán lugar en GERONA (Colegio Menor de Juventudes) para 200 Arqueros de las provincias Catalanas y Baleares; ARENYS DE MAR (Albergue Juvenil Internacional) para 200 flechas de las citadas provincias y TARRAGONA (Colegio Menor de Juventudes), para 200 Cadetes.

Los cursos serán entre los días 2 y 9 del mes de abril. Las solicitudes se pueden enviar a la Delegación Provincial de Juventudes. Gerona.

BUSCAMOS ALMACEN
1.000 m² aproximados
Situación extra radio ciudad

Razón: Vilallonga, 6
Tel. 241913 - FIGUERAS

Compro casa con
huerto o pequeña
rústica, máximo a
15 kms. de Figueras

Razón: Teléfono 24 33 78

**Urge señorita para dependienta
edad de 16 a 22 años.**

Razón: En esta Administración.

J. NOGUERA
REPRODUCCION DE PLANOS
MASAJISTA

c. Pedro III, 40-1.º-1.ª - Tel. 24 28 89 - FIGUERAS

Extenso asesoramiento técnico
sin ningún compromiso para Vd.

FINCAS ALBERT

Llers, 1 - Tel. 24 14 10 - FIGUERAS

Los salones del

HOTEL PRESIDENT

le proporcionarán el sello distinguido a su
banquete de Boda, como tal acontecimiento
único en su vida, requiere.

UNA INVERSION.....

EFFECTIVA? PRACTICA? RENTABLE?
ADQUIERA SU PARCELA EN

La marca de l'ham

F. MIGUEL PÉREZ

Practicante-Callista

Comunica a sus clientes que a partir de esta
fecha las visitas serán diarias, mañana y tarde.

Calle La Rosa, 11, 1.º - Teléfono 24 35 79 - FIGUERAS

TÉCNICO DE LA CONSTRUCCIÓN
DIPLOMA-TITULO
DESEARIA TRABAJAR POR ARQUITECTO
O EMPRESA
CÁLCULO PRESUPUESTOS
SOBRESALIENTE EN ECONOMIA

Dirigirse a AGENCIA GODOY
Victor Pradera, 1 - Tel. 24 10 73

CLASES PARTICULARES

de Secretariado, Francés, Inglés y Alemán.

Razón: c. San Juan Bautista, 17, 3.º, 2.º - Letra A

Horas de visita: De 9 de la mañana a 3 de la tarde

III Premios Ciudad de Olot

Con objeto de premiar unos trabajos inéditos y de diversas tendencias o estilos literarios, se convocan estos Premios que se regirán por las siguientes

BASES

1. PREMIOS:

a) **Premio Luis Casademont (VII Premio Excmo. Ayuntamiento) - X Premio "Olot-Misión"**, de narración.

Pueden optar a los mismos las obras remitidas en forma de cuento o narración en prosa, con extensión superior a los 30 folios e inferior a los 100.

El Premio Luis Casademont, está dotado por el Excmo. Ayuntamiento de Olot, con 50.000 pesetas. Serán otorgadas a la mejor de las obras presentadas entre los concurrentes en la especialidad de prosa narrativa.

El X Premio "Olot-Misión", se concederá a la obra de escritor local —entendiéndose por local todo el que resida en Olot o el que haya nacido en esta ciudad y resida fuera de ella—, que, sin ganar el Premio Luis Casademont quede mejor clasificada en el curso de las votaciones finales. Está dotado con 10.000 pesetas y diploma por el Semanario local "Olot-Misión".

b) **IV Premio de Poesía.**

Este Premio otorga 2.000 pesetas a la mejor poesía de verso y extensión libres, que se ciña al tema FUENTES DE OLOT, ya sea de una manera general o bien referida a una fuente determinada.

c) **Premio José M.ª Mir Mas de Xexás (III Premio "Arriba España")**. Al mejor reportaje de tema libre que supere los 10 folios. Se tendrá en cuenta a la hora del veredicto la información gráfica que se adjunte. Premio de 8.000 pesetas, doado por el Semanario "Arriba España".

d) **III Premio Radio Olot.**

Al mejor guión radiofónico de tema y extensión libre. Este año, por acumulación del Premio de la anterior edición, que se declaró desierto, está dotado con 6.000 pesetas.

e) **II Premio de Teatro.**

La Excmo. Diputación Provincial concede un premio de 25.000 pesetas para una obra teatral de extensión y tema libre.

f) **II Premio Guerau de Liost.**

Para un tema que verse sobre historia, arte o costumbres de Olot y su Comarca, escrito en catalán, con una extensión mínima de 10 folios y máxima de 30. Dotado con 5.000 pesetas.

g) **I Premio de Cuentos para niños.**

15.000 pesetas que dona la Caja de Ahorros Provincial, al mejor cuento o conjunto de cuentos que se presente, dedicado a los niños. Extensión: de 10 a 30 folios.

h) **I Premio Maria Concepción Carreras.**

A la mejor redacción de tema libre presentada por menores de 16 años. Dotado con 1.000 pesetas, donadas por D. Luis Armengol Prat.

2.— Pueden concurrir a estos Premios cuantas personas lo deseen.

3.— Los trabajos, que serán necesariamente inéditos, deberán presentarse por triplicado y escritos a una sola cara, pueden enviarse indistintamente a las redacciones de los semanarios "Olot-Misión", Paseo de Blay, 13, y "Arriba España", calle Hospicio, 9, OLOT.

4.— Serán desechadas por el Jurado las obras ya presentadas en anteriores concursos de Premios Ciudad de Olot.

5.— Los trabajos deberán ir sin firma, pero con lema que se repetirá en la parte exterior del sobre cerrado, dentro del que debe constar la dirección y nombre del concursante. Los que opten al Premio "Olot-Misión", deben asimismo hacerlo constar en el mencionado sobre.

6.— Excepto en aquellos casos en que se especifica la lengua a usar los trabajos pueden presentarse indistintamente en catalán o castellano.

7.— El plazo de admisión finaliza el 15 de marzo de 1969. El fallo tendrá lugar el sábado, 31 de mayo, en el curso de una cena a celebrar en el Hotel Montsacopa.

8.— El Jurado estará compuesto por D. Ignacio Agustí, Padre Nolasco del Molar, D.ª Montserrat Vayreda, D. Antonio Pascual de Fortuny, don Ramón Grabulosa, D. José M.ª Corominas Fontané y D. Pedro Serrat. Actuará de Secretario sin voto, D. Francisco Casas.

9.— Las obras podrán retirarse por todo el mes de julio.

10.— Los Premios podrán declararse desierto, acumulándose el importe de los mismos al mismo premio de la siguiente convocatoria.

11.— El fallo será inapelable, sobreentendiéndose que, al concurrir a este Certamen, representa la aceptación de las presentes Bases.

12.— La semana anterior a la del fallo, se publicarán en los semanarios y Radio locales, los lemas de las obras que pasen a la ronda final.

La Comisión

Curso para diplomar Profesores de Educación Político-Social y Cívica

La Delegación Nacional de Juventudes convoca el XIII Curso para Diplomar Profesores de Educación Cívico-Social y Política, Curso que tendrá lugar en la Academia Nacional "José Antonio" del 21 de abril al 10 de mayo ambos inclusive, en régimen de externado intensivo.

Podrán solicitar asistir a este Curso quienes no excedan de 45 años de edad y estén en posesión de alguno de los siguientes títulos:

Licenciado en Derecho, Licenciado en Ciencias Políticas, Licenciado en Ciencias Económicas, Licenciado en Filosofía y Letras, Diplomado en Psicología Pedagógica y Diplomado en Estado Mayor.

La correspondiente titulación se acreditará mediante fotocopia o testimonio notarial.

Para una mayor información pueden dirigirse a la Delegación Provincial de Juventudes, en horas hábiles de oficina, habida cuenta que la presentación de las instancias tiene como plazo el próximo 22 de marzo.

Baloncesto

JUVENILES

SAN JOSE DE GERONA, 70 — C. N. FIGUERAS, 45

Muy disputado ha sido el encuentro entre ambos contendientes, donde hemos podido ver jugadas y encestes de gran calidad técnica. El primer tiempo finalizó ya con ventaja local de 29-14.

Durante todo el partido ha sido de neto dominio local, llevando a cabo un excelente encuentro, tanto defensivo como ofensivo, demostrando a lo largo de los 40 minutos de juego que poseen el mejor equipo juvenil de la provincia y prueba de ello la imbatibilidad que mantienen.

Cabe destacar del San José a Muñoz y Mora y del C. N. Figueras a todos por igual, si bien sobresalió algo A. Poch.

Arbitro: Sr. Soler de Palamós: bien.

SAN JOSE: 70 (18 F. P.) Tor (2), Grau (5), Canal (6), Rivera (6), Carreras (8), Carbó (10), Vizcaino (7), Muñoz (15) y Mora (10).

C. N. FIGUERAS: 45 (15 F. P.) B. Poch (10), Vilar, Linares (12), Teixidor (6), A. Poch (15), Fábrega (2) y Palahí (1).

SENIORS

SAN JOSE DE GERONA, 57 — C. N. FIGUERAS-VEGE, 53

Partido jugado de poder a poder entre dos equipos defendiendo en zonas 3-2 con mucha fuerza y agresividad. Empezó mandando el San José que con su dominio en el tiro a media distancia, le hizo situarse en el marcador con 11-3 en el minuto 7. Reacción de los figuerenses que logran reducir ventaja con 11-9 en el minuto 10 y 16-11 en el 16, llegándose al descanso con 22-21 para los parroquiales.

En la reanudación las cosas cambiaron totalmente de color para el C. N. Figueras-Végé, que con un excelente planteamiento técnico les permitía romper el bloque defensivo del San José y que junto con un Cortada extraordinario en el tiro a media distancia, se situaban en el marcador con un claro 29-22 en el minuto 3. El San José no acertaba a poder frenar el ritmo ascendente de juego de los visitantes, entrando a los cinco minutos finales con 47-41. Al final una serie de pases fallados y bien aprovechados por los parroquiales les valió los dos punos en litigio.

Arbitro: Sr. Soler de Palamós: correcto arbitraje el suyo.

SAN JOSE DE GERONA: 57: (21 F. P. y 1 técnica. 2 expulsados por 5 FP. Donaire y Benitez a los 15 y 14 minutos respectivamente) Garriga, López (17), Pelach, Donaire (4), Vilardell (4), Diez (8), Benitez (8), Giménez (4) y Diez II (12).

C. N. FIGUERAS-VEGE: 53 (17 F. P.) Aparicio (8), Cortada (29), Rivero (12), Marchan (4), Masllorens y Costa.

PIVOT

Boxeo Velada para el próximo día 15

Por fin, la reunión pugilística que desde hace varias semanas se estaba intentando organizar podrá tener realidad el sábado de la próxima semana, aunque no pueda aún actuar el gerundense Valenzuela, que estaba previsto para el combate de fondo, debido a que debe disputar la final del Campeonato de Aficionados.

En dicho combate estelar uno de los protagonistas será nuestro conciudadano Blasco el cual viene entrenándose diariamente en el gimnasio local, no solamente para esta próxima velada sino también para hallarse en óptima forma a fin de enfrentarse con toda clase de garantías de éxito a su deseado contrincante, el otro púgil local que viene empujando fuerte Medrano.

Este último mentado también actuará en la próxima reunión tras el formidable combate que disputó el pasado 23 de Febrero en Canet de Mar, en el que, a pesar de verse honorable y muy discutiblemente vencido a los puntos, le valió otra Medalla de la Combatividad que le será entregada en el transcurso de esta próxima reunión. Medrano, que va subiendo peldaño a peldaño los escalones de esta difícil profesión, arde en deseos de ir adquiriendo suficiente experiencia para verse entre las doce cuerdas ante Blasco para dírle una supremacía local que va calando en el ánimo de todos los aficionados.

Otro púgil local hará su debut en esta velada del día 15; se trata de una prometedora esperanza, apellidado Puig, que en los entrenos apunta muchas y buenas cualidades.

Tenis

CAMPEONATO DE CATALUÑA POR EQUIPOS

CLUB TENIS FIGUERAS, 5 - CLUB TENIS RUBI, 4

Difícil pero indiscutible victoria del equipo figuerense ante un club barcelonés que presentó en todo momento muestras de su valía, siendo por ello más meritoria su victoria lograda teniendo que apurar la casi totalidad de los encuentros parciales de este Campeonato de Cataluña por equipos jugados cinco individuales para caballeros, dos de dobles caballeros y dos de individuales damas, siendo el balance final de los mismos favorable por un solo punto para las raquetas figuerenses, que deberán enfrentarse en la ronda siguiente de este importante campeonato al vencedor de la eliminatoria entre el C. T. Tarrasa y la Real Sociedad de Tenis Pompeya de Barcelona.

Los resultados parciales de los encuentros fueron los siguientes:

VICTORIAS DEL CLUB TENIS FIGUERAS

Juan Guix vence a Antonio Carreras por 6-4 y 6-0.

Serafín López a Oriol Majoral por 6-4 y 6-4.

Jesús Martínez a José M.^a Marbá por 6-2 y 6-1.

M.^a Teresa Riera a M.^a José Valls por W. O.

Cecilia Yagüe a Teresa Claret por W. O.

VICTORIAS DEL CLUB TENIS RUBI

Antonio Segura a Martín Buscató por 6-2 y 6-2.

Francisco Valls a Luis Coll por 6-4 y 6-4.

O. Majoral - P. Escayol a J. Guix - L. Coll por 6-2 y 7-5.

A. Segura - F. Valls a S. López - J. Prats por 6-4 y 6-2.

COMENTARIO DE LOS PARTIDOS

Como podrá apreciarse los encuentros fueron en su mayoría muy igualados, aunque en ninguno de ellos hubo de llegarse al tercer set definitivo, siendo muy meritoria la victoria conseguida por el número uno figuerense Juan Guix que si bien se impuso con dificultades en el primer set, dominó totalmente la situación en el segundo sin dar opción a su rival a conseguir punto alguno.

Le siguió en orden de mérito el tanteo conseguido por Jesús Martínez jugador número cinco figuerense frente a José M.^a Marbá al que derrotó por el contundente tanteo de seis a dos en el primer set y seis a uno en el segundo.

El tercer triunfo individual lo consiguió Serafín López ambos por la mínima pero indiscutible victoria de seis cuatro y superando la ventaja inicial de su rival por cuatro puntos a cero.

En la categoría de damas las representantes locales María Teresa Riera y Cecilia Yagüe vencieron por W. O. a sus rivales barcelonesas.

Los demás encuentros tuvieron color forastero, siendo los de dobles los que les dieron sus victorias más importantes al imponerse a las parejas figuerenses con claridad en ambos partidos, siendo evidente su mejor compenetración. En cuanto a las victorias individuales de Antonio Segura sobre Martín Buscató y la de Francisco Valls sobre Luis Coll, es interesante resaltar que esta última se produjo por la mínima diferencia en ambos sets, imponiéndose finalmente el juego menos arriesgado de los visitantes, que especialmente en el partido entre Francisco Valls y Luis Coll, tuvo su influencia decisiva. Sin embargo en este encuentro Luis Coll pudo haberse impuesto a su contrincante de haber actuado con una mayor concentración. En cuanto a Martín Buscató después de un inicio brillante adjudicándose dos juegos cedió a su oponente con claridad.

En resumen victoria mínima pero brillante de los tenistas figuerenses que pasan a la siguiente eliminatoria a disputarse igualmente en las pistas de San Pedro Pescador, aunque en la próxima ocasión les corresponderá un difícil rival ante el que será improbable puedan repetir el éxito de este domingo pasado muy importante si se tiene en cuenta la calidad de equipos participantes que han sido eliminados en la primera ronda.

Ciclismo

XII TROFEO FRANCESC GUILLAMET NAVARRA

Se están dando los últimos toques para que el día 19 próximo, festividad de San José, nuestra ciudad presente el aspecto de las grandes solemnidades. Dentro del ciclismo y del deporte en general el Trofeo Guillamet como se le conoce, está muy bien considerado y con razón. Son doce ya las ediciones de tan popular carrera. Precisamente por esta continuidad tiene mayor mérito. Mérito del que no son ajenos los entusiastas amigos de la Peña Francesc Guillamet y C. C. Ampurdanés respectivamente, que gracias a sus desvelos y afición podemos presentar una gran prueba ciclista comparable a la mejor dentro de su categoría.

Hasta el momento han confirmado su inscripción los siguientes equipos: Pepsi-Cola; La Casera; Picadero-Damm; G. D. Werner (Dos equipos); Selección Alemana; Tres formaciones francesas de Marsella y Perpignan, y el holandés H. Van Leeuwen, vencedor del año 1967.

SE VENDE

Torre con jardín en esta ciudad.

De particular a particular. Llaves en mano.

Razón: Teléfono 24 24 12

Comparamos Monedas Antiguas de ORO y PLATA. También CURIOSIDADES.

HISPANIA

Filatelía - Numismática. Monturiol, 2 - Tel. 242156 FIGUERAS

SE NECESITA

Viajante Ramo Alimentación, para Figueras y Comarca.

Razón: En esta Administración

restaurante el refugi

Su típica cocina ampurdanesa...

Palafrugell, 2 - Figueras, 1 Balonmano

Al equipo del Figueras no hay quien lo entienda. Al lado de grandes partidos, como por ejemplo el día del San Andrés, nos ofrece otras actuaciones poco convincentes y nada acordes con la categoría y prestigio de nuestro once. En el campo del Palafrugell, nos salió cruz...

Dentro de los llamados partidos de rivalidad provincial, el Palafrugell y Figueras nos ofrecieron otro más de la serie. Encuentro de poca calidad y de manifiesta superioridad del conjunto propietario que, con un poco más de acierto en sus hombres pudieron conseguir un resultado más abultado a su favor.

¿Tan mal jugó el Figueras? A esta pregunta mal que nos pese debemos contestar con una rotunda afirmación. La mayoría de nuestros jugadores no encontraron el sitio en toda la tarde. Al lado de cosas aceptables, mostraron fallos más propios de principiantes que de jugadores curtidos. Fue el suyo un encuentro gris y con grandes altibajos.

Quizás una de las causas de tan mala actuación, debamos buscarlas en las condiciones del campo de juego que, está muy mal y no permite controlar debidamente el esférico. Claro que, este handicap era igual para ambos equipos. Otra, la lesión de Pío que en el segundo tiempo fue mera figura decorativa. Pero en fin, no son suficientes razones para paliar una derrota.

El Palafrugell que jugó más que el Figueras, atacó más y mejor, logró adelantarse en el marcador gracias a Sánchez II que en el minuto 12 remató el 1-0. El segundo tanto fue conseguido gracias a Elizondo que culminó un buen centro de Arriaza apenas reanudado el partido. No tardó el Figueras en marcar el del honor, merced a Bartolomé que largó un buen chut estableciendo el 2-1.

De los locales destacaron su ejemplar entrega y afán de lucha, sobresaliendo Figueras, Salva y Arriaza. En el Figueras dentro de una mediocridad general sobresalieron algunos destellos de Busquets, Rafa y Pío mientras estuvo entero de facultades.

El choque que fue presenciado por un buen número de seguidores blanquiazules estuvo dirigido por el colegiado señor Junyent que a pesar de su "acierto" de pito y "maneras" no influyó en la marcha del tanteador.

Palafrugell.— Salvá, Carme, Prieto, Segura, Sánchez I, Valls, Arriaza, Sans, Sánchez, Figueras y Elisondo.

Figueras.— Borja, Comamala, Pío, Cortada, Rafa, Bartolomé, Montero, Busquets, Franco, Fariña y Echegoyen.

Torneo Martínez de Laguardia

RESULTADOS.— Figueras-Port-Bou, 5-2; Torroella- Salle-Figueras, 1-0; Nazar-Flassá, 1-1; Belcaire-La Escala, 1-0.

CLASIFICACION.— Figueras, 8 puntos; Nazar, 7; Salle-Figueras, 6; Flassá, 5; Torroella y La Escala, 4; Port-Bou, y Belcaire, 2.

POSITIVOS.— Figueras, 4; Salle-Figueras, 2; Nazar y Flassá, 1; NEGATIVOS.— Torroella y Port-Bou, 2 y Belcaire, 4.

TORROELLA, 1 — SALLE-FIGUERAS, 0

No somos partidarios de achacar las derrotas a los colegiados ni de dedicarles párrafos aparte, pero en esta ocasión nos vemos obligados a ello ya que fue el principal artífice de la victoria del Torroella. A los seis minutos anuló un claro gol conseguido por Huguet desde fuera del área por fuera de juego; en la segunda mitad cuando Prada, dentro del área, se disponía a chutar fue zancadillado y derribado, sin señalar falta alguna.

Ante un arbitraje así fue imposible que el La Salle-Figueras, con el handicap de no presentar a su titular completo, pudiera imponerse a un rival que, inferior técnicamente suplió la desventaja luchando avasalladoramente, amparado por las circunstancias.

El único gol del partido fue conseguido a los 16 minutos en un barullo haciendo entrar el balón a trancas y barrancas.

En La Salle-Figueras presentó a Castañer; Montoro, Sirvent, Roca; Bardalet, Pagés; García, Huguet, Vicens, Prada y Gifre.

Torneo Primavera

PERELADA, 2 — PALAFRUGELL, 0

Ha iniciado el equipo local este torneo con una primera parte bastante anodina con un juego impreciso que no pudo burlar la recia defensiva visitante hasta los últimos minutos de este periodo. Tras el descanso, varió la decoración luciendo los "champañeros" un fútbol más brillante que agradó a los asistentes haciendo subir al marcador un nuevo tanto.

El Palafrugell, que trajo en sus filas a algún jugador que ha actuado en el equipo titular ha jugado preferentemente a la defensiva.

Los goles fueron conseguidos por Llorens, a pase de Vallmajó, a los 43 minutos, y por el mismo Llorens, al transformar un penalty, a los 26 de la segunda mitad.

Arbitró el Sr. Carbonell, que estuvo bien.

Alineaciones. Perelada.— Martín, Cecilio, Molas, Alegrí, Ferru, López, García, Vallmajó, Blanco, Moncanut y Llorens.

Palafrugell.— Rebollo, Llenás, Ferré, Gallart, Ruiz, Feliu, Llorens, Lenci, Cambón, Sepúlveda y Oller.

Campeonato de España de Fútbol Infantil

U. D. FIGUERAS, 1 — SALLE FIGUERAS, 1

Equitativo empate dados los méritos evidenciales por ambos contendientes con una mitad de cada uno de ellos; la primera, del La Salle en la que consiguieron su gol válido, otro que les fue anulado por fuera de juego mientras que en la segunda y tras conseguir el empate se impuso el Figueras con un dominio casi constante.

Con este resultado pasa el La Salle a los cuarto de final provinciales que deberá disputar con el Llers, vencedor del Bisbalense y cuyo primer partido se jugará el próximo fin de semana.

Alineaciones. U. D. Figueras.— Turbau, Teixidor, Saguer, Ramirez, Bartolomé, Hilari, Rodá, Vidal, Sosa, Serra y Escudero.

Salle Figueras.— Riera, Bardalet, Pou, Coll, Herrero, Canimas, Buscató, Vilarrodá, Battle, Arnall y Gispert.

EL INEM DE FIGUERAS, Campeón Provincial de Balonmano Juvenil de los XXI Juegos Nacionales de Escolares

Escuelas Pías de Puigcerdá, 13 — INEM DE FIGUERAS, 15

Con un ambiente en exceso cargado, se celebró en la pista de los Escolapios de Puigcerdá, en encuentro final de este Torneo, en el que han intervenido ocho equipos representando a otros tantos centros de enseñanza Media de la Provincia.

La salida del equipo del INEM fué arrolladora llegando a poner el marcador en un 7 a 0 a los quince minutos de la primera parte, sintiéndose a partir de este momento cohibidos nuestros jugadores por las continuas invasiones del público al terreno de juego. Finalizó la primera parte con un claro tanteo de 11-6, a favor del equipo ampurdanés. La continuación fué de una dureza extraordinaria llegando a ser agredidos por el público la totalidad de los jugadores figuerenses, que gracias a su mejor juego supieron mantener la diferencia a lo largo de estos treinta angustiosos minutos, aunque a cinco minutos del final el equipo de los Escolapios consiguieron poner el marcador con un empate a 12 tantos, operándose a continuación una fuerte reacción del INEM que consiguió sus tres últimos goles a costa de exponer goles a costa de exponer mucho y a base de un coraje digno de un Campeón.

Con este Campeonato —cuarto conseguido en los últimos cinco años— el equipo juvenil del INEM de Figueras, marchará el próximo día 16 a Tarragona para participar en la Fase de Sector, a la que concurren los campeones provinciales de Cataluña, Aragón y Baleares, para clasificar al equipo que concurrirá a la Fase Final.

Alineaciones:

Escuelas Pías de Puigcerdá: Dalmau; Grande (2), García, Perci, Sauri, Itoha (3), Torrequebrada (4), Benito (2) y Pérez (1).

INEM de Figueras: Barquero; Torrent (6), Almá, Cuesta (3), Hors (4), Guitart, Casamort, Ruiz (2) y Ramirez.

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BALONMANO ALEVIN

En el actual Campeonato de España de Balonmano Alevines el equipo de la OJE Figueras ha obtenido los siguientes resultados:

Sta. Cristina 1 — OJE Figueras 20; G. E. Montjuich 1 — OJE Figueras 17; OJE Figueras 17 — N. S. Montserrat 1; OJE Figueras — Sta. Cristina (aplazado); N. S. Montserrat 2 — OJE Figueras 11.

CAMPEONATO DE CATALUÑA DE BALONMANO INFANTIL

En el Campeonato que se viene celebrando actualmente el equipo Infantil de la OJE Figueras ha conseguido los siguientes resultados:

Sta. Cristina 6 — OJE Figueras 32; OJE Figueras 13 — OJE Gerona 7; G. E. Montjuich 7 — OJE Figueras 33; OJE Figueras 31 — N. S. Montserrat 6; La Salle Cassá — OJE Figueras (Aplazado); OJE Figueras — Sta. Cristina (Aplazado); N. S. Montserrat 6 — OJE Figueras 16.

Ajedrez

Penya d'Escacs Sant Jordi del Casino Menestral Figuerense

CAMPEONATO SOCIAL

CLASIFICACION GRUPO B

2.ª Vuelta — 15.ª Jornada

Sr. Ramón Arbat, 13 puntos; Sr. José Manuel Ribero, 11'5; Sr. Francisco Pulido, 10; Sr. Miguel Mas, 7; Sr. Jorge Llorens, 7; Sr. Ildefonso Muñoz, 6'5; Sr. Juan Pous, 6; Sr. Juan Daunis, 5; Sr. Narciso Coll, 2'5.

TROFEOS

Dos lotes de Coca Cola; Trofeos de Joyería Relojería Suiza; Trofeo de Gaseosa "La Casera"; Trofeo de Joyería Llobet; Trofeo de la Penya d'Escacs Sant Jordi.

Fotocopias y Planos en el acto

MELI - Rambla, 12 - Figueras

¡NOVEDAD!

Saco basura industrial

(para hoteles, talleres, almacenes, etc.)

Gran capacidad y resistencia

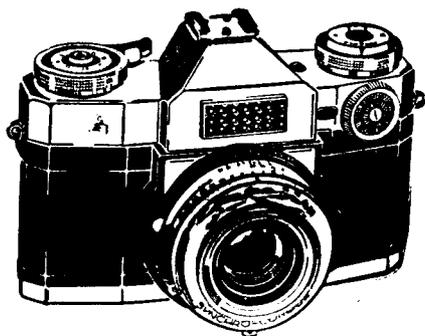
Tamaño 65 x 100 cms.

Galga 300

CASA GARCIA DE POU

Teléfonos 241836 - 241831

FOTO Y CINE



El Siglo

Máximo servicio post-venta



Laboratorio Fotográfico
negro y color



Avda. J. Antonio, 13



LAB. M. B. SAN PABLO, 67 - BARCELONA (1)

NOVOPAN

es el tablero de virutas que más se fabrica en el mundo.

Limpiezas SAJUMA

para la limpieza de cristales y fachadas
así como pulido y abrillantado de suelos.

c. General Primo de Rivera, 10, b. - Tel. 203522 - GERONA
Delegación en FIGUERAS: CRISTALERIAS CANADELL
c. Huertas, 29 - Tel. 24 21 77.

EL MEJOR SEGURO FAMILIAR

EN

Protectora Mundial
SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

FUNDADA EN 1925

Dirección General:

Trafalgar, 48 - BARCELONA

Agencia en FIGUERAS:

FRANCISCO SIMON - c. Pedro III, 39

Vendedor Ramo Construcción

Necesita Empresa de esta
plaza para provincia

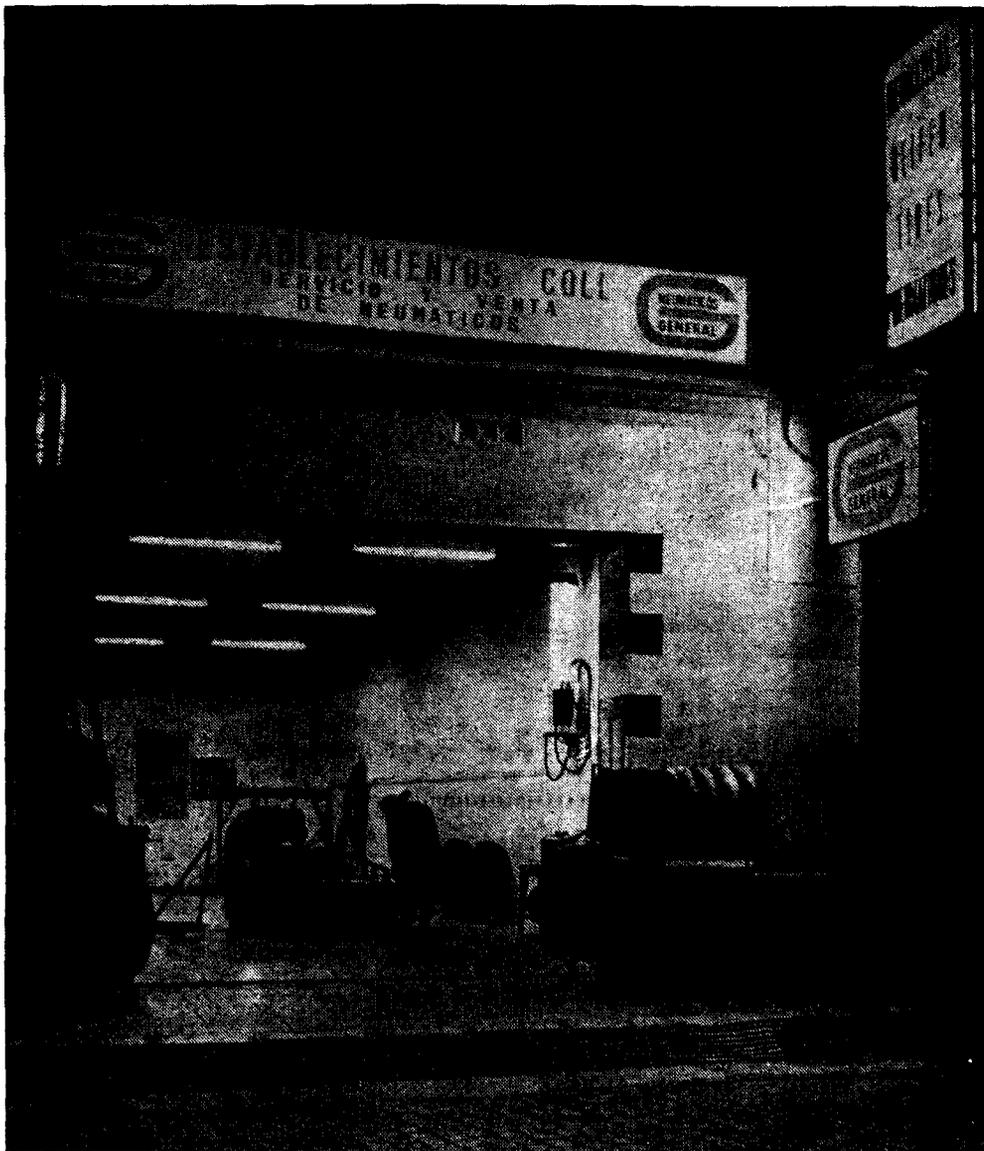
SE EXIGE:

Experiencia en ventas en este mercado.
Conocer esta Zona. Libre de servicio
militar. Sólida moral.

SE OFRECE:

Trabajo inmediato. Remuneración se-
gún aptitudes que se valorarán previo
periodo de prueba.

Viaje en coche de la Empresa (de po-
nerlo se le abonará el kilometraje). Los
interesados deberán enviar «curriculum
vitæ» a esta Administración y se les
llamará para entrevista personal



Establecimientos Coll
SUMINISTROS PARA AUTOMOVILES

FIGUERAS

NEUMÁTICOS:

c. Vilallonga, 24
Teléfono 24 25 19

RECAMBIOS:

Plaza Calvo Sotelo, 4
Tels. 24 10 13 - 24 27 02 - 24 23 78

ofrece a sus clientes en general, su nuevo servicio de reparación, recauchutaje y equilibrado de cubiertas, para Obras, Transportes, Agricultura y Turismos, en calle

Vilallonga, 24

EDIFICIO

"OBAMGAR"

SITUADO EN LA MEJOR ZONA DE FIGUERAS
Aire, sol y vista, asegurados para el futuro

3 habitaciones, cuarto de baño-aseo, cocina, comedor-estar, terraza, ascensor
CONSTRUCCION PRIMERA CALIDAD

APARTAMENTOS COMERCIALES A CONVENIR
situados en parte alta Avda. General Mola, chaflán Mossèn Cinto Verdaguer

Facilidades de pago hasta 10 años

Arquitecto: A. BONATERRA
Aparejador: J. VIÑAS

Información:

En la misma obra

Galería de Arte Obanos-Amiel - Perelada, 33 - Tel. 24 10 63

Fincas Ampurdán - Rambla, 31 - Tel. 24 19 18